PA alle HH

STADT SULZBACH Wir sind das Salz ...

Sulzbacher Umschau

Mitteilungsblatt der Stadt Sulzbach/Saar
mit den amtlichen Bekanntmachungen

Jahrgang 16 | Freitag, 18. September 2026 | Ausgabe 38/2026









Eugen-Helmlé-Übersetzerpreis 2026 geht an Rose Labourie



Thema der Woche

30 Jahre Schiedsmann: Hans-Jürgen Kiefer erhält Goldene Ehrennadel



30 Jahre ein Ehrenamt auszuüben ist eine honorable Leistung – für diese lange Zeit als Schiedsmann im Schiedsbezirk Sulzbach/Neuweiler wurde nun Hans-Jürgen Kiefer mit der Goldenen Ehrennadel ausgezeichnet. Überreicht wurde dem Neuweilerer die Ehrung im Festsaal des Rathauses in Sulzbach.
Ein sehr passender Raum, wie Bürgermeister Michael Adam in seiner Einführung meinte, denn schließlich habe sich in diesem Teil des Gebäudes einst das Gericht befunden. Schiedsmänner und Schiedsfrauen würden Menschen zusammenbringen sowie Fingerspitzengefühl und Nachdruck walten lassen; Eigenschaften, von denen es scheint, sie seien derzeit etwas verlorengegangen.

Seitens des Ministeriums der Justiz überreichte Staatssekretär Dr. Jens Diener dem Geehrten die Goldene Ehrennadel sowie eine Urkunde. „Die Arbeit findet oft im Hintergrund statt", sagte er über das Wirken von Schiedsleuten. Doch genau solch eine Arbeit benötige man in der Gesellschaft. Hans-Jürgen Kiefer sei ein tolles Beispiel dafür, wie sich Menschen über Jahrzehnte gesellschaftlich engagierten.
Kiefer wurde in Pirmasens geboren, lebt aber seit fast 60 Jahren in Neuweiler. Beruflich wirkte der 68-Jährige, der mit seiner Frau Conny die Ehrung entgegennahm, als ehemaliger Verwaltungsleiter im Gesundheitsamt des Regionalverbandes. Er absolvierte für sein Schiedsamt mehr als 20 Schulungen und etwa genau so viele Fortbildungen. Für Kiefer ist seine Aufgabe nicht nur eine juristische Tätigkeit, sondern er sieht sie vor allem als Vermittlungs- und Mediationsarbeit.

Etwa sechs Fälle sind es pro Jahr, bei denen seine Hilfe gebraucht wird. Als Schwerpunkt sind es Nachbarschaftsstreitigkeiten im Zusammenhang mit überhängenden Ästen und Bäumen, Konflikte um Grundstücksgrenzen sowie Lärm und Streitigkeiten zwischen Grundstückseigentümern. Kiefer war auch lange Jahre der Vorsitzende der Bezirksvereinigung Saarbrücken im Bund Deutscher Schiedsmänner und Frauen und kümmerte sich um etwa 65 Schiedsfrauen und -männer in Saarbrücken, Homburg, Völklingen und St. Ingbert.

Auch von der Bezirksvereinigung Saarbrücken des Bundes Deutscher Schiedsleute wurde Hans-Jürgen Kiefer ausgezeichnet. Der Vorsitzende der Bezirksvereinigung Saarbrücken, Herbert Jacob, dankte seinem Amtsvorgänger mit einer Ehrenurkunde für außerordentliche Verdienste. Auch Ministerialrat Jörg Engel vom Ministerium der Justiz sowie Dr. Gero Bieg, Vizepräsident des Amtsgerichts Saarbrücken, überbrachten Hans-Jürgen Kiefer ihre Glückwünsche. Kiefer merkte an, dass er sich für weitere fünf Jahre als Schiedsmann bewerben würde.

Der Bürgermeister informiert

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,



der September ist ein wechselhafter Monat. Während am Monatsanfang oft noch warme Tage und erste kühle Nächte auftreten, können am Ende bereits die ersten Herbststürme stattfinden. Am 23. September ist in diesem Jahr mit der Tag-Nacht-Gleiche der kalendarische Herbstanfang. Der am auf Wiesen und Feldern auftretende Morgentau sowie der Frühnebel weisen darauf hin, dass der Sommer zu Ende geht. Diese Tage werden oft mit einer besonderen Stimmung verbunden: bunte Blätter, kühlere Temperaturen und kürzere Tage schaffen eine gemütliche und inspirierende Atmosphäre. Gleichzeitig kann jedoch die abnehmende Tageslichtdauer bei manchen Menschen den sogenannten „Herbstblues" auslösen. Wirken Sie diesem gerne durch einen Spaziergang oder sonstige Bewegung an der frischen Luft entgegen.

Ehrung Schiedsmann Hans-Jürgen Kiefer

Vor wenigen Tagen wurde Hans-Jürgen Kiefer vom Bund Deutscher Schiedsleute ausgezeichnet und mit der Goldenen Ehrennadel vom Ministerium der Justiz für seine außerordentlichen Dienste geehrt. Er übt seit 30 Jahren das Ehrenamt des Schiedsmannes im Schiedsbezirk Sulzbach und Neuweiler aus. Ich beglückwünsche Herrn Kiefer zu diesen in meinen Augen sehr verdienten Auszeichnungen.
Schiedspersonen sind ehrenamtliche Mediatoren, die in Streitfällen vermitteln und schlichten. Sie versuchen, in Streitfällen Konflikte zwischen Parteien zu lösen und eine gütliche Einigung zu erzielen, um ein mögliches Gerichtsverfahren zu vermeiden. Besonders in nachbarrechtlichen Streitigkeiten werden Schiedspersonen eingeschaltet.
Rund 6.000 Schiedspersonen gibt es in Deutschland, die etwa 60 Prozent aller Nachbarschaftskonflikte schlichten. Dadurch entlasten sie die Gerichte enorm und sparen wertvolle Zeit, Nerven und teures Geld. Bürgerinnen und Bürger, die eine Konfliktlösung anstreben, können sich an die Verwaltung oder das Amtsgericht wenden, um Informationen über die für sie zuständige Schiedsperson zu erhalten.
Die Kontakte zu den Schiedsmännern in Sulzbach und den Stadtbezirken finden Sie auf der Internetseite der Stadt unter www.stadt-sulzbach.de/Wissenswertes/Beauftragte.

Ausstellung überregional bekannter Sulzbacher Maler

Am 6. September eröffneten der Sulzbacher Kunstverein und die Stadt Sulzbach eine besondere Ausstellung im Rahmen des Jubiläumsjahres „80 Jahre Stadt Sulzbach" in der AULA: Unter dem Titel „Überregional bekannte Sulzbacher Maler" sind derzeit Werke von Künstlern in der Galerie ausgestellt, die zur Zeit der Stadtwerdung in Sulzbach lebten und arbeiteten. Die Ausstellung widmet sich einer Zeit, in der eine bemerkenswerte Zahl von Künstlern in Sulzbach ansässig war. Viele von ihnen genießen auch heute noch überregional in der Fachwelt Anerkennung.
Noch bis zum 20. September können Sie Gemälde unter anderem von Fritz Zolnhofer, Richard Eberle oder Hans-Willi Scherf und einigen mehr besichtigen. Nutzen Sie diese besondere Gelegenheit – die Galerie ist am Freitag von 16 bis 18 Uhr und am Sonntag von 14 bis 18 Uhr geöffnet.

Musikschule startet im Oktober in neues Schuljahr

Mit dem Oktober startet unsere Musikschule in ihr neues Musikschuljahr. Auch für die Kleinsten starten neue Kurse in den „Eltern-Kind-Gruppen" für Kleinkinder beziehungsweise „Musikalische Früherziehung" für Vorschulkinder. Hierfür nimmt die Musikschule aktuell wieder Anmeldungen entgegen. Im Vordergrund steht das Ziel, spielerisch die eigene Kreativität wahrzunehmen und zu entwickeln. Im Instrumentalbereich werden aktuell wieder kostenlose Schnuppertermine bei den Schlagzeugwochen bzw. den Basswochen angeboten. Außerdem ist eine Rockband im Aufbau für Schülerinnen und Schüler ab 10 Jahren, die bereits ein Instrument spielen und Lust haben, sich in diesem Bereich einmal auszuprobieren.
Doch nicht nur für Kinder und Jugendliche, auch für Erwachsene und junggebliebene Seniorinnen und Senioren hat unsere Musikschule viel zu bieten. Ob Sie ein Instrument lernen möchten oder im Ensemble oder Orchester oder Chor mitwirken möchten: Jede und jeder ist hier herzlich willkommen.
Bei Interesse melden Sie sich gerne im Sekretariat der Musikschule unter 06897 56 77 62. Hier erhalten Sie viele weitere Informationen.

Ich wünsche Ihnen einen guten Start in die neue Woche und bleiben Sie gesund!

Ihr Bürgermeister
Michael Adam

Informationen aus der Stadt

Entsorgungstermine des EVS für September und Oktober 2026

September		Oktober	
1 Di		1 Do	
2 Mi		2 Fr	
3 Do		3 Sa	Tag der Dt. Einheit
4 Fr		4 So	
5 Sa		5 Mo	KW41
6 So		6 Di	
7 Mo	KW37	7 Mi	
8 Di		8 Do	
9 Mi		9 Fr	
10 Do		10 Sa	
11 Fr		11 So	
12 Sa		12 Mo	KW42
13 So		13 Di	
14 Mo	KW38	14 Mi	
15 Di		15 Do	
16 Mi		16 Fr	
17 Do		17 Sa	
18 Fr		18 So	
19 Sa		19 Mo	KW43
20 So		20 Di	
21 Mo	KW39	21 Mi	
22 Di		22 Do	
23 Mi		23 Fr	
24 Do		24 Sa	
25 Fr		25 So	
26 Sa		26 Mo	KW44
27 So		27 Di	
28 Mo	KW40	28 Mi	
29 Di		29 Do	
30 Mi		30 Fr	
		31 Sa	

Abfuhrtermine Blaue Tonne

Dienstag, 13. Oktober 2026
Dienstag, 10. November 2026
Dienstag, 8. Dezember 2026
Paulus GmbH, Tel: 06897/85 600 40 - www.paulus-recycling.de

Abfuhrtermine Gelbe Tonne

Donnerstag, 1. Oktober 2026
Donnerstag, 15. Oktober 2026
Donnerstag, 29. Oktober 2026
Paulus GmbH, Tel: 06897/85 600 40 - www.paulus-recycling.de

Das Ökomobil des EVS

Das Ökomobil ist ein Spezialfahrzeug des EVS zur Einsammlung von Sonderabfall. Es macht abwechselnd Station auf den 19 EVS Wertstoff-Zentren. Zudem kommt das Ökomobil in die Städte und Gemeinden, die über kein eigenes Wertstoff-Zentrum verfügen. Privathaushalte können Sonderabfälle in haushaltsüblichen Mengen am Ökomobil abgegeben. Die Entsorgung ist kostenfrei.
Standplatz und -zeit des Ökomobils:
Sulzbach, Eisenbahnschachtanlage in Altenwald, gegenüber THW-Gebäude (EVS Wertstoff-Zentrum Sulzbach)
Samstag, 17. Oktober 2026, 8 - 10.30 Uhr
(Aktuell immer unter: https://www.evs.de/abfall/abfallabfuhr/abfuhrtermine)

Sommer-Öffnungszeiten bei der Grüngutsammelstelle

Die gemeinsame Grüngutsammelstelle der Gemeinde Quierschied und der Stadt Sulzbach/Saar ist geöffnet. Seit Mittwoch, 01. April 2026, gelten die Sommer-Öffnungszeiten. Bürgerinnen und Bürger beider Kommunen können ihren Grünschnitt dann wieder deutlich länger als bisher anliefern, nämlich mittwochs von 12 bis 17 Uhr und samstags von 8 bis 15 Uhr.
Eine Übersicht darüber, was angeliefert werden darf und was nicht, finden Sie auf der Internetseite der Gemeinde Quierschied unter www.quierschied.de/gruengut.
Die Zufahrt zur Sammelstelle erfolgt unmittelbar nach der Einmündung der L126 in die L127. Sie befindet sich zwischen dem Bahnhof Brefeld und dem Fischbach.
Preise und Öffnungszeiten im Überblick
Eine Anlieferung im Frühjahr/Sommer ist an folgenden Tagen möglich:

mittwochs: **von 12 Uhr bis 17 Uhr**
samstags: **von 8 Uhr bis 15 Uhr**

Die Anlieferung kostet:

mit einem PKW / Kombi pauschal	3 Euro
mit einem PKW / Kombi mit Anhänger	4 Euro
mit einem Fahrzeug >3,5 t	20 Euro

Jahreskarten für die Anlieferung mit einem PKW/Kombi (ggf. mit Anhänger) sind auch weiterhin zum Preis von 25 Euro im Bürgerbüro (Rathausinfo) des Quierschieder Rathauses und bei der Stadtkasse des Sulzbacher Rathaus erhältlich.

KulturVorOrt – zauberhafte Tournee mit Kalibo

In der ersten Woche der Herbstferien startet im Rahmen der Reihe **KulturVorOrt** eine Mini-Tournee, die das Kulturforum des Regionalverbandes Saarbrücken diesmal mit der Stadt Sulzbach bzw. mit den Gemeinden Quierschied, Großrosseln und Riegelsberg veranstaltet. Auf dem Programm steht für Magie-Fans ab vier Jahren die Kinder-Zauber-Show „**Die Zaubersocke**“ des Zauberkünstlers **Kalibo** aus Saarbrücken.
Es ist soweit. Eine geheimnisvolle Kiste steht auf der Bühne. Ein Zylinder hat ebenfalls seinen Platz gefunden. Alle warten gespannt auf den Zauberer. **Kalibo** kann wirklich zaubern, aber nur wenn sein Glücksbringer mit an Bord ist. Oder reichen auch einfach ein paar Zaubersprüche aus dem geheimnisvollen Buch? Vielleicht kann auch jemand im Publikum zaubern? Auf jeden Fall wird die Hilfe der Kinder, einer echten Prinzessin und vieler Zauberstäbe gebraucht. Am Ende wird dann ein großes Geheimnis gelüftet…
Eintritt frei

- **Mo. 05.10.** | 15:00 Uhr | Quierschied – Q.lisse
  Anmeldung: q.lisse@quierschied.de
- **Di. 06.10.** | 16:00 Uhr | Sulzbach – Salzbrunnenhaus
  Anmeldung: kultur@stadt-sulzbach.de
- **Mi. 07.10.** | 16:00 Uhr | Großrosseln –Rosseltalhalle
  Anmeldung: gemeinde@grossrosseln.de oder 06898/449-106
- **Do. 08.10.** | 15:30 Uhr | Riegelsberg – Rathausgalerie
  Anmeldung: kultur@riegelsberg.de oder 06806/930-181

Vernissage würdigt überregional bekannte Sulzbacher Maler

Ausstellung des Kunstvereins erinnert an die Stadtwerdung vor 80 Jahren



Anlässlich der Stadtwerdung vor 80 Jahren hatte der Kunstverein am Sonntag, 6. September 2026, eine besondere Ausstellung eröffnet. Unter dem Titel „Überregional bekannte Sulzbacher Maler“ werden bis zum 20. September Werke von Künstlern gezeigt, die zur Zeit der Stadtwerdung und in den Jahren danach in Sulzbach lebten und arbeiteten. Die Vernissage bot den Gästen einen eindrucksvollen Einblick in eine bedeutende Epoche der örtlichen Kunstgeschichte.

Zur Begrüßung nahm Bürgermeister Michael Adam die Besucherinnen und Besucher mit auf eine Reise durch die Geschichte Sulzbachs. Dabei erinnerte er an die bereits damals guten Beziehungen Sulzbachs zur französischen Militärregierung. Dass die freundschaftlichen Beziehungen zu Frankreich bis heute Bestand haben, unterstrich auch die Anwesenheit von Jérôme Spinoza, Generalkonsul der Republik Frankreich im Saarland.

Die Ausstellung widmet sich einer Zeit, in der eine bemerkenswerte Zahl von Künstlern in Sulzbach ansässig war. Viele von ihnen genießen auch heute noch überregional in der Fachwelt Anerkennung. Die Frage, warum gerade in dieser Zeit so viele Kunstschaffende in Sulzbach lebten und arbeiteten, bildet einen spannenden Ausgangspunkt für die Ausstellung.

Die erste Vorsitzende des Kunstvereins, Dagmar Günther, stellte die beteiligten Künstlerinnen und Künstler in kurzen Worten vor. Zu sehen sind Arbeiten von Fritz Berberich, Richard Eberle, Horst Günther, Lothar Högel, Alex Kuhn, Hans-Willi Scherf, Erwin Steitz, Barbara Steitz, Christine Steitz und Fritz Zolnhofer. Die Ausstellung vermittelt einen Einblick in die Vielfalt und Bedeutung des künstlerischen Schaffens in Sulzbach und lädt dazu ein, bekannte Werke wiederzuentdecken und bislang eher unbekannte Arbeiten näher kennenzulernen. Eine besondere Freude war die Anwesenheit von Angehörigen der Künstler. Mit Christiane Kühr, der Tochter von Fritz Berberich, Christine Steitz-Kramer, der Tochter von Erwin Steitz, und Annette Kuhn, der Tochter von Alex Kuhn, waren drei Künstler-Töchter bei der Vernissage zu Gast. Auch Dagmar Günther, die Tochter des Malers Horst Günther, gehört zu den Nachkommen eines der vertretenen Künstler. Ihre Anwesenheit verlieh der Veranstaltung eine persönliche und besondere Note.

Die Schirmherrschaft über die Ausstellung hat der französische Generalkonsul Jérôme Spinoza übernommen. Damit wird zugleich die enge Verbindung zwischen der Ausstellung und dem französischen Einfluss auf die Geschichte Sulzbachs unterstrichen.

Auch Kulturamtsleiterin Vienna Gebhardt richtete einige Worte an die Gäste. Sie würdigte das engagierte Wirken des Kunstvereins und dankte ihm für seinen wichtigen Beitrag zum kulturellen Leben der Stadt.

Die Ausstellung sei eine wertvolle Bereicherung, um die Kunstgeschichte Sulzbachs lebendig zu halten und dieses kulturelle Erbe einer breiten Öffentlichkeit zugänglich zu machen.

Im Anschluss an die offiziellen Begrüßungen hatten die Gäste Gelegenheit, die Ausstellung in Ruhe zu besichtigen, sich über die Künstler und ihre Werke zu informieren und miteinander ins Gespräch zu kommen.





Stadt Sulzbach/Saar veräußert gebrauchten Server

Die Stadt Sulzbach/Saar beabsichtigt, einen für dienstliche Zwecke nicht mehr benötigten Server zu veräußern.

Technische Daten:

Fujitsu PY RX2540 M7 8x 2.5 mixed w/o Expander
2x Intel Xeon Gold 5418Y 24C 2.0 GHz
8x 32GB RAM 1Rx4 DDR5-4800 R
3x SSD SATA 6G 960GB Mixed-Use
1x PRAID CP500i LP
Zustand: gebraucht

Der Server wird im vorhandenen Zustand und unter Ausschluss von Gewährleistungsansprüchen veräußert. Sämtliche auf dem Gerät vorhandenen städtischen Daten werden vor der Übergabe datenschutzgerecht gelöscht.

Interessenten können bis zum 25.09.2026 ein schriftliches Kaufangebot bei der Stadt Sulzbach/Saar einreichen.
Das Angebot ist zu richten an:
Stadt Sulzbach/Saar
Fachbereich I / IT-Abteilung
Sulzbachtalstr. 81
66280 Sulzbach/Saar
E-Mail: edv@stadt-sulzbach.de
Die Veräußerung erfolgt grundsätzlich an den Bieter mit dem wirtschaftlichsten Angebot. Die Stadt Sulzbach/Saar behält sich vor, von einer Veräußerung abzusehen, wenn kein angemessenes Angebot erzielt wird.

Geschichte der Woche

Preisverleihung in Sulzbach

Rose Labourie mit dem Eugen-Helmlé-Übersetzerpreis geehrt



Am Montag, 7. September 2026, wurde in der Aula in Sulzbach der „Eugen-Helmlé-Übersetzerpreis" verliehen. Der mit 10.000 Euro dotierte Preis, der für außergewöhnliche Leistungen bei der Übertragung von französischen Texten ins Deutsche oder umgekehrt überreicht wird, würdigt das Andenken des bekannten Sulzbacher Übersetzers und Autors Eugen Helmlé. Der Preis wird von der Stiftung des Verbandes der Metall- und Elektroindustrie des Saarlandes, dem Saarländischen Rundfunk und der Stadt Sulzbach verliehen. Dieses Jahr ging der vom SR initiierte Preis an die französische Übersetzerin Rose Labourie.
Für die Stadt Sulzbach ist der Eugen-Helmlé-Übersetzerpreis von großer Bedeutung, wie Bürgermeister Michael Adam betonte. Als Partner der Preisverleihung könne die Bedeutung des Lebenswerkes von Helmlé, der in Sulzbach beheimatet war, noch stärker ins Bewusstsein der Menschen rücken. Seit 2010 begleitet die Stadt Sulzbach den renommierten Preis als Partner. Es war eine sehr gelungene Veranstaltung, bei der die Preisträgerin im Gespräch mit SR-Kulturredakteurin Tilla Fuchs ihre Übersetzungsarbeit erläuterte. Der Abend gab einen tiefen Einblick in die „Werkstatt" der Übersetzung und die besondere Dynamik zwischen Autor und Übersetzerin, die beispielhaft für die Kraft der Literatur über Sprach- und Kulturgrenzen hinweg steht.
Tilla Fuchs führte mit spannenden Fragen die Fragerunde. Sie betonte die Rolle der Literatur, „damit wir uns auch wirklich in die Welt der anderen reindenken können". Dies führte sie direkt zur unverzichtbaren Rolle der Übersetzer: „Mit den Augen anderer auf Dinge schauen … dafür brauchen wir Literaturübersetzerinnen und -übersetzer."
Oswald Bubel, der Vorsitzende der Stiftung ME Saar, begrüßte die geladenen Gäste, darunter Generalkonsul Spinoza, und würdigte die Preisträgerin und ihre Arbeit mit sehr persönlichen und wertschätzenden Worten. Seit Beginn ihrer professionellen Tätigkeit vor zwölf Jahren hat sie mehr als 40 Werke übersetzt.
Im Anschluss ergriff der Laudator Olivier Mannoni, selbst Helmlé-Preisträger, das Wort. Er verglich die mühsame, aber schöpferische Arbeit des Übersetzens, mit der Metapher eines Steinbruchs, in dem Übersetzer mit „unserem Meisel, unserer Empfindlichkeit, unserer fragilen Technik" arbeiten. Er warnte: „Wenn wir mal in diesem Steinbuch nur Maschinen haben werden, wird es nicht nur das Ende der alten oder jungen Übersetzerinnen sein, sondern einer ganzen tiefmenschlichen und empfindlichen Welt." Mit einer Anekdote über ein Buch, das er selbst für „total unübersetzbar" hielt und ablehnte, nur um es zwei Jahre später in Labouries gefeierter Übersetzung wiederzufinden, zollte er ihrer Kunst Tribut. Er schloss mit einem direkten Lob: „Solange es begabte und begeisterte Übersetzerinnen wie dich gibt, Rose, wissen wir es. Unsere Kunst hat nur lange und schöne Jahre vor sich."
Nach der Laudatio verlas Johannes Kloth vom Saarländischen Rundfunk die Begründung der Jury. Dieser hob Labouries Mut hervor, sich sowohl etablierten Autoren als auch neuen Stimmen zu widmen. Eine sichtlich bewegte Rose Labourie trat ans Mikrofon. Sie dankte den Anwesenden und erklärte: „Kultur, Literatur und Übersetzung zu würdigen, ist heute ein engagiertes Zeichen, und ich bin umso dankbarer, diesen Preis zu erhalten." Sie beschrieb das Übersetzen als einen Akt, der im Kern von drei Säulen getragen wird: **Ein Akt der Hoffnung** („Übersetzen ist eigentlich unmöglich", und dennoch hofft man, dass die Leser dieselben Emotionen empfinden), **Ein Akt des Vertrauens** (Autoren und Leser müssen den Übersetzern als „unerwünschte Gäste" vertrauen) und **Ein Akt des Glaubens** („Ich glaube, dass Übersetzung keine rationale Aktivität, keine Kalkulation, kein algorithmischer Vorgang ist, den man Maschinen überlassen könnte.")
Angesichts düsterer politischer Aussichten in Frankreich und Deutschland schloss sie mit einem nachdenklichen Appell: „Mögen wir weiterhin die Schönheit erkennen, wo sie noch zu finden ist: in der Kunst, in der Literatur und in der Hoffnung."
Im Anschluss bat Tilla Fuchs den Autor Chris Kraus und die Preisträgerin für ein spannendes Gespräch über deren Arbeit und die Hintergründe auf die Bühne. Der Abend schloss schließlich mit einer deutsch-französischen Lesung aus dem neuen Roman „Die Sonne und die Mond", um das Zusammenspiel von Original und Übersetzung hörbar zu machen. Der Mitschnitt der Veranstaltung wird demnächst auch auf SR2 KulturRadio ausgestrahlt.

VHS-Nachrichten

Volkshochschule Sulzbach/Saar

Tage der Bildenden Kunst 2026: Auch in Sulzbach

Am Samstag und Sonntag, 26. und 27. September 2026, öffnet die Künstler-Interessengemeinschaft Sulzbach, kurz KIS, im Rahmen der „Tage der Bildenden Kunst 2026" der Landeshauptstadt Saarbrücken ihr Atelier für Besucherinnen und Besucher. Im alten Pfarrhaus der Evangelischen Kirche in Sulzbach, in dem sich seit circa drei Jahren das KIS-Atelier befindet, entsteht an diesen Tagen ein Ort voller Leben, Inspiration und kreativer Energie.
Die Künstlerinnen und Künstler der KIS-Gemeinschaft präsentieren ihre vielfältigen Werke aus den Bereichen Malerei, Holzkunst-Drechseln, Kalligrafie, Makramee und Weben, Keramik, botanische Reliefs, Pappmaché, Schmuck, Harz, Fotografie und Pixelmalerei. Gäste können beim Besuch die Gelegenheit nutzen, um mit den Kunstschaffenden persönlich ins Gespräch zu kommen, ihre Arbeitsweisen kennenzulernen und die Vielfalt handwerklicher Ausdrucksformen zu erleben. Der Eintritt ist frei.
Infos:
Samstag und Sonntag, 26. und 27. September, von 14 – 18 Uhr
KIS-Künstler Interessengemeinschaft Sulzbach
Atelier im evangelischen Gemeindezentrum, Auf der Schmelz 20 b, 66280 Sulzbach
Parken am Salzbrunnenhaus: Fünf Minuten Gehweg bis zur evangelischen Kirche. Ab dann ist der Weg zu KIS ausgeschildert.

Bitte beachten Sie

bei Texteinreichungen

Hervorhebungen wie unterstreichen, kursiv oder Großbuchstaben können bei Texten nicht übernommen werden.

Amtliche Bekanntmachungen

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

seit 1. Januar 2025 veröffentlicht die Stadt Sulzbach/Saar ihre amtlichen Bekanntmachungen im digitalen amtlichen Bekanntmachungsblatt.

Das bedeutet, dass Sie alle Informationen bequem online abrufen können, entweder über den bereitgestellten Link oder über den QR-Code.

SULZBACH Wir sind das Salz ...

Alle aktuellen öffentlichen Informationen finden Sie unter:
https://www.stadt-sulzbach.de/Verwaltung/Amtliche-Bekanntmachungen/

Gratulationen

Herzlichen Glückwunsch!

Altersjubilare der Stadt Sulzbach in der Kalenderwoche 39/2026

21.09.1930	Herr Helmut Brunotte aus Neuweiler	96 Jahre
21.09.1935	Frau Theresia Kuhn aus Sulzbach	91 Jahre
21.09.1941	Frau Waltraud Triem aus Neuweiler	85 Jahre
21.09.1946	Herr Dr. Jürgen Jülch aus Neuweiler	80 Jahre
22.09.1932	Herr Gustav Rose aus Hühnerfeld	94 Jahre
23.09.1935	Herr Adolf Schmidt aus Sulzbach	91 Jahre
24.09.1941	Frau Ingrid Müller aus Neuweiler	85 Jahre
24.09.1946	Frau Isolde Geiß aus Neuweiler	80 Jahre
27.09.1941	Herr Karlheinz Broh aus Sulzbach	85 Jahre
27.09.1946	Frau Gabriele Biehl aus Sulzbach	80 Jahre
27.09.1946	Frau Erika Burgard aus Hühnerfeld	80 Jahre

Die Stadtverwaltung Sulzbach gratuliert sehr herzlich!
Im Übrigen möchte die Stadt auch gerne den Jubelpaaren gratulieren. Dafür benötigen wir eine aktive Rückmeldung von Ihnen telefonisch unter 06897 508 101 oder per Mail an buergermeister@stadt-sulzbach.de. Widerspruch gegen die Übermittlung von Daten aus Anlass von Altersjubiläen an Presse oder Rundfunk. Hinweis gemäß § 50 Absatz 5 BMG auf das Recht, der Datenübermittlung nach § 50 Absatz 2 BMG zu widersprechen. Bei einem Widerspruch werden die Daten nicht übermittelt. Der Widerspruch ist bei der Meldebehörde einzulegen und er gilt bis auf Widerruf.

Neues aus unseren Schulen

Sorgenfesser und Big-Band-Auftritt in der Waldschule

Es war direkt zu Beginn des neuen Schuljahres schon allerhand los in der Waldschule. Wir begrüßten die neuen Schülerinnen und Schüler in einem Gottesdienst auf dem Schulhof noch einmal recht herzlich an unserer Schule. Herr Theis kam dazu auf unseren Schulhof, und wir feierten gemeinsam Gottesdienst mit dem Thema Sorgenfresser. Natürlich verteilten die Paten aus den 3. Klassen ihre Patenbriefe und sogar ein kleines Geschenk an ihre Patenkinder aus den 1. Klassen. Jedes Kind bekam einen kleinen Sorgenfresser.



Außerdem war die Big Band der Polizei an einem Morgen zu Gast an der Waldschule. Bei bestem Wetter konnten wir der spannenden Geschichte, die erzählt und gespielt wurde, folgen. Es war eine wirklich schöne musikalische Aktion. Herzlichen Dank dafür.

Waldschule Altenwald: Manegentraum macht Manegenträume wahr



Der Schulzirkus Manegentraum war zu Besuch in der Altenwalder Waldschule. Eine Woche lang probten die Kinder der Sulzbacher Einrichtung typische Zirkus-Showelemente und entwarfen zauberhafte Gala-Kostüme, bevor es am Freitag, 4. September, ernst wurde – und sich die Manege für Eltern, Großeltern und Freunde der Waldschüler öffnete. Für die Stadt Sulzbach war die Erste Beigeordnete Daniela Morsch anwesend. Sie zeigte sich begeistert von dem, was die Kinder innerhalb nur einer Woche einstudiert und auf die Beine gestellt hatten.
Dass die Kinder regelrecht darauf brannten, das Gelernte vorzuführen, merkte man von Beginn an. Da wurde voller Lust jongliert oder Hula-Hoop getanzt. Eine Clown-Darbietung sorgte für laute Lacher, bei der Luftakrobatik zeigten die Schülerinnen und Schüler spektakulären Einsatz und Feuerspucker für staunende Gesichter.
Bei zwei Galaveranstaltungen hatte das prall gefüllte Schulzirkus-Zelt der Familie Bichlmaier aus Fröndenberg an der Ruhr auf dem Gelände der Waldschule so einige junge Talente am Start.



Anmeldung der Schulkinder für die Waldschule findet vom 26.10.26 bis 30.10.2026 statt.

Sehr geehrte Eltern der Schulneulinge der Waldschule,
Ihr Kind **soll** im nächsten Schuljahr - Sommer 2027 -
in die Waldschule eingeschult werden.
Die Anmeldeschreiben werden Ihnen per Post zugeschickt.
Bitte bringen Sie Folgendes mit:

- beiliegende Formulare **ausgefüllt (siehe Brief)**
- Masernschutznachweis (Bestätigung vom Arzt oder Impfbuch zur Ansicht)
- Familienstammbuch bzw. eine Geburtsurkunde des Kindes zur Ansicht
- Taufurkunde des Kindes, wenn vorhanden, zur Ansicht
- falls vorhanden medizinische Berichte/Gutachten zum Kind

Wenn Sie einen Platz in der freiwilligen Nachmittagsbetreuung (FGTS) benötigen, können Sie Ihr Kind am Tag 26.10.2026 bis 30.10.2026 jeweils zwischen 9 Uhr bis 12 Uhr bei der FGTS anmelden (oder sich dort informieren).
Kann-Kinder:
Die Eltern unserer Kann-Kinder schreiben wir nicht mehr gesondert an. Möchten Sie Ihr Kind frühzeitig einschulen, da es bereits schulreif ist, dann melden Sie sich bitte telefonisch oder per Mail bei uns, damit wir einen Termin zum Kennenlernen und zur Überprüfung der Schulreife vereinbaren können.
Ich freue mich Sie kennenzulernen und verbleibe mit freundlichen Grüßen.
Anne Högner
Rektorin

Ende des amtlichen Teils

Wichtige Rufnummern

Stadtverwaltung

Anschrift
Sulzbachtalstraße 81
66280 Sulzbach/Saar
Postfach 1355, 66274 Sulzbach/Saar
Zentrale: Telefon (06897) 508-0
Fax: (06897) 508-102
Internet: www.stadt-sulzbach.de
Mail: information@stadt-sulzbach.de

Öffnungszeiten
Montag bis Freitag 8 bis 12 Uhr
Montag bis Mittwoch 13 bis 16 Uhr
Donnerstag 13 bis 18 Uhr
Freitag ab 12 Uhr geschlossen

Bürgermeister
Michael Adam, Zimmer 100

Vorzimmer
Frau Laub
In Vertretung: Frau Bungert
Telefon (06897) 508-101
Mail: vorzimmer@stadt-sulzbach.de

Presse- und Öffentlichkeitsarbeit
Frau Ludwig, Zimmer 106a
Telefon (06897) 508-109
Mail: pressestelle@stadt-sulzbach.de

Interne Verwaltung / Hauptamt
Frau Lützenburger, Zimmer 101a
Telefon (06897) 508-111
Mail: hauptamt@stadt-sulzbach.de

Personalamt
Frau Abel, Zimmer 209
Telefon (06897) 508-120
Mail: personalamt@stadt-sulzbach.de

Flüchtlingsangelegenheiten
Frau Kallmeyer, Zimmer 6
Telefon (06897) 508-313
Mail: fluechtlingsangelegenheiten@stadt-sulzbach.de

Rentenangelegenheiten
Herr Johann, Ordnungsamt, Zimmer 11
Telefon (06897) 508-350
Mail: rente@stadt-sulzbach.de

Bürgerservice/Einwohnermeldeamt
Zimmer 3,4,5
Telefon (06897) 508-320, 321 oder 322
Mail: buergerservice@stadt-sulzbach.de

Stadtkämmerei
Herr Stoll, Zimmer 200
Telefon (06897) 508-210
Mail: kaemmerei@stadt-sulzbach.de

Ordnungsamt
Frau Hirsch, Zimmer 10
Telefon (06897) 508-310
Mail: ordnungsangelegenheiten@stadt-sulzbach.de

City-Wache
Gutenbergstraße 1,
Geöffnet Mo-Do. 8 bis 16 Uhr, Fr. 8 bis 12 Uhr
Telefonisch erreichbar:
8 bis 19 Uhr unter (06897) 508-334
Mail: ordnungsamt@stadt-sulzbach.de

Kulturamt
Frau Gebhardt, Salzherrenhaus
Telefon (06897) 508-510
Mail: kultur@stadt-sulzbach.de

VHS
66280 Sulzbach, Auf der Schmelz
Salzherrenhaus, Telefon (06897) 508-500
Mail: vhs@stadt-sulzbach.de

Baubetriebshof
Herr Godyniak
66280 Sulzbach, Schachtstraße 2
Telefon (06897) 508-170
Mail: baubetriebshof@stadt-sulzbach.de

Bau- und Umweltamt
Frau Bastuck
Sulzbachtalstraße 81
Telefon (06897) 508-410
Mail: bauamt@stadt-sulzbach.de

Innenstadtmanagement
Frau Nieder, Telefon (06897) 508-462
Frau Bösch, Telefon (06897) 508-441
Mail: innenstadt@stadt-sulzbach.de

Friedhofsabteilung
Frau Schuck, Gutenbergstraße 1
Telefon (06897) 508-181
Herr Scherer, Telefon (06897) 508-177
Mail: friedhof@stadt-sulzbach.de

Stadtbibliothek Sulzbach
Salzbrunnenensemble,
Mühlenstraße 4 bis 10
Herr Degen, Telefon (06897) 508-570
Mail: stadtbibliothek@stadt-sulzbach.de

Städtische Gesellschaften

Stadtwerke Sulzbach/Saar GmbH
Sulzbachtalstraße 20
Geschäftsführer:
Felix Kremser und Gerhard Mellinger
Erreichbar rund um die Uhr unter
Telefon (06897) 575-0
Mail: info@stadtwerke-sulzbach.de

Kommunale Dienstleistungs GmbH (KDI)
Schachtstraße 2c
Geschäftsführer: Jürgen Haas
Telefon (06897) 939 95-0
Mail: info@kdi-sulzbach.de

Sulzbacher Gewerbe-Ansiedlungs-Gesellschaft (SGA GmbH)
Schachtstraße 2c, 66280 Sulzbach
Geschäftsführer: Jürgen Haas
Telefon (06897) 939 95-0

Wichtige Rufnummern

Kindergarten
Pestalozzi-Kita Neuweiler
Telefon Büro Westflügel (06897) 7779000
Telefon Büro Ostflügel (06897) 7779001
Schnappach (06897) 87853

Grundschulen
Mellin Sulzbach (06897) 4936
Waldschule Altenwald (06897) 88107

Weiterführende Schulen
Gemeinschaftsschule Vopeliuspark Sulzbach (06897) 952095-0
Theodor-Heuss-Gymnasium (06897) 908-10

Berufsbildungszentrum
Neuweiler (06897) 9226-0
Sulzbach (06897) 9234-0

Sonstige wichtige Telefonnummern
Pflegestützpunkt: (06897) 9246798
EVS-Wertstoffzentrum: (06897) 841575
Vopeliusbad: (06897) 575-200
Musikschule: (06897) 567-762
EUTB der Landesvereinigung Selbsthilfe e.V.:
Telefon (0681) 9104770
Mo-Do 10-16 Uhr, Fr 10-14 Uhr

Schiedspersonen
Schiedsbezirk Sulzbach/Neuweiler
Hans-Jürgen Kiefer, Telefon (06897) 4337
Schiedsbezirke Altenwald-Schnappach und Hühnerfeld-Brefeld
Michael Jenal, Telefon (06897) 9118030

Blaulicht-Organisationen:

Freiwillige Feuerwehr Sulzbach/Saar - Notruf 112
Wehrführer: Christoph Six
Tel. (0162) 2602077
Mail: christophsix@vodafone.de
Stellv. Wehrführer: Richard Plein
Tel. (06897) 508-221
Mail: wefue.sulzbach@gmail.com
Stellv. Wehrführer: Uwe Alt
Mail: uwealt@yahoo.de

Löschbezirk 1 (Stadtmitte)
Feuerwehrgerätehaus, Im Hessenland 2 a
(06897) 51685; Fax (06897) 51683
Löschbezirksführer Patrik Wagner
Mail: lbf@feuerwehr-sulzbach.com

Löschbezirk 3 (Altenwald)
Eisenbahnschachtanlage
Tel. (06897) 87959 (montags 19 bis 21 Uhr)
Löschbezirksführer Berthold Stephan
Mail: bertistephan@arcor.de
Tel. (0176) 50926748

Löschbezirk 4 (Neuweiler)
Feuerwehrgerätehaus, Hochstraße 100
Tel. (06897) 3984; Fax: (06897) 568624
Löschbezirksführer Dirk Burda

THW Ortsverband Sulzbach
Wiesenstraße 50, Tel. (06897) 95229-0,
Fax (06897) 95229-18, Mail: OV-Sulzbach@THW.de
Ortsbeauftragter Christian Pauli
Mobil (0174) 3388167

Kontakt zu Beauftragten der Stadt

Integrationsbeauftragte
Hilfe für Geflüchtete / Migranten: Frau Broquard
(06897) 2446, Mail:mb10@online.de
Sprechstunde: Dienstags 10–11.30 Uhr, Salzbrunnenhaus

Seniorensicherheitsberater
Frau Veith-Jörg, (0178) 7862186
Herr Kleinz, (0171) 7859435, Mail: ssb@sulzbach-saar.de
Sprechstunde: Jeden 1. und 3. Donnerstag im Monat von 14 bis 16 Uhr; City Wache, Gutenbergstraße 1

Seniorenbeirat
Interessensvertretung der Seniorinnen und Senioren
Frau Müller, (06897) 87722
Mail: seniorenbeirat@stadt-sulzbach.de
Sprechstunde nach Vereinbarung

Behinderten- und Seniorenbeauftragte
Anlaufstelle für verschiedene Belange, Anregungen, Sorgen und Nöte behinderter Menschen
Frau Schiel-Kallenbrunnen
(06897) 51535, Büro: (06897) 508 140
Mail: behindertenbeauftragte@stadt-sulzbach.de
Sprechstunde nach Vereinbarung

Seniorendienst
Altenwald: Herr Bungert, (06897) 508 830
Brefeld, Hühnerfeld: Frau Bramer, (06897) 508 810
Neuweiler: Frau Gantner, (06897) 508 820
Mail: seniorenbegleiter@sulzbach-saar.de

Städtische Fahrradbeauftragte
Frau Marchina, (06897) 508 104
Frau Nieder, (06897) 508 462
Mail: fahrrad@stadt-sulzbach.de

Beauftragter für Nachhaltigkeit
Herr Maus, (06897) 76 73 222
Sprechstunde nach Vereinbarung

Seniorenbüro
Information, Koordination und Weiterleitung an entsprechende Stellen
Frau Bungart-Wickert, (06897) 508 520
Mail: senioren@stadt-sulzbach.de
Sprechstunde nach Vereinbarung

Familienservicebüro
Frau Wunn, (06897) 508-225
Mail: familienservicebuero@sulzbach-saar.de
Sprechstunde: Donnerstags 9–12 Uhr

Zweckverbände
Zweckverband Ruhbachtal,
Zweckverband Brennender Berg
Mail: zvruhbachtal@stadt-sulzbach.de
Sprechstunde nach Vereinbarung

Ehrenamtlicher Beauftragter der Stadt Sulzbach für die deutsch-französische kulturelle Zusammenarbeit
Herr Winkler, (06897) 54141
Sprechstunde nach Vereinbarung

Jugendbeauftragte
Frau von Elm
Frau Cengiz
Herr Frickmann
Mail: jugendbeauftragte@sulzbach-saar.de

Naturschutzbeauftragte
Barbara Detemple, Thomas Prycia
Mail: umwelt-naturschutz@sulzbach-saar.de

Bereitschaftsdienst

Ärztlicher Bereitschaftsdienst

(inkl. Kinderärzte / Augenärzte / HNO-Ärzte)

Sie erreichen den Ärztlichen Bereitschaftsdienst der Kassenärztlichen Vereinigung kostenlos unter der bundesweit einheitlichen Rufnummer **116117**.
Zusätzlich sind unsere Bereitschaftsdienstpraxen für Sie geöffnet (Bitte Nennung laut beigefügter Liste):
Samstags und sonntags, an Feiertagen (inkl. Heiligabend und Silvester), an Rosenmontag und an Brückentagen (einzelner Werktag zwischen Wochenende und Feiertag bzw. Feiertag und Wochenende) jeweils von 08:00 – 22:00 Uhr; kinder- und jugendärztliche Bereitschaftsdienstpraxen von 08:00 – 21:00 Uhr.
Nach Schließung der Bereitschaftsdienstpraxen bis 08:00 Uhr am Folgetag steht Ihnen der ärztliche Bereitschaftsdienst unter der Rufnummer 116117 zur Verfügung.
Im medizinischen Notfall wenden Sie sich bitte an den Rettungsdienst unter der Rufnummer 112.

Bereitschaftsdienstpraxis Merzig
In den SHG Kliniken
Trierer Straße 148, 66663 Merzig

Bereitschaftsdienstpraxis St. Wendel
Im Marienkrankenhaus St. Wendel
Am Hirschberg 1, 66606 St. Wendel

Bereitschaftsdienstpraxis Saarbrücken Winterberg
Im Klinikum Saarbrücken
Winterberg 1, 66119 Saarbrücken

Bereitschaftsdienstpraxis Lebach
Im Caritas-Krankenhaus Lebach
Heeresstraße 49, 66822 Lebach

Bereitschaftsdienstpraxis Saarlouis
Im Marienhaus Klinikum Saarlouis
Kapuzinerstraße 4, 66740 Saarlouis

Bereitschaftsdienstpraxis Homburg
Im Universitätsklinikum des Saarlandes-Gebäude,
Kirrberger Straße 100,
Gebäude 57.2 (Chirurgie), 66421 Homburg

***Bereitschaftsdienstpraxis Neunkirchen**
Zweigpraxis am Marienhausklinikum Neunkirchen Kohlhof
Klinikweg 1 – 5, 66539 Neunkirchen
(* Ausschließlich an Wochenenden und Feiertagen (ohne Heiligabend, Silvester, Rosenmontag und Brückentage) von 9:00 Uhr bis 15:00 Uhr.

Kinder- und jugendärztliche Bereitschaftsdienstpraxen

Kinder- und jugendärztliche Bereitschaftsdienstpraxis
Im Klinikum Saarbrücken
Winterberg 1, 66119 Saarbrücken

Kinder- und jugendärztliche Bereitschaftsdienstpraxis
Im Marienhausklinikum Neunkirchen (Kohlhof)
Klinikweg 1-5, 66539 Neunkirchen

Notdienstplan der Apotheken

Sulzbachtal - Illtal - Fischbachtal

Den Apothekendienst finden Sie im Internet unter Apothekennotdienste-saarland.de

Zahnärztlicher Notfalldienst

Auch im Internet unter **www.zahnaerzte-saarland.de** finden Sie **den aktuellen zahnärztlichen Notfalldienst**. Die Patienten-Informationsstelle der saarländischen Zahnärzte erreichen Sie jeden Mittwoch von 14 bis 16 Uhr telefonisch unter .....0681/5860825.

Notfalldienst der Tierärzte

Für das ganze Saarland gilt ab 1.1.2025 eine zentrale Notrufnummer:
01805 843736
https://vetnotdienst.de/kleintiere

Kindertagesstätten

Kath. Kita St. Hildegard Neuweiler

Ein musikalischer Nachmittag in der Katholischen Kita St. Hildegard Neuweiler

Am So., 30.08.2026 in der Zeit von 15:00 bis 18:00 Uhr wurde in und um die Kita St. Hildegard ein kunterbuntes Fest gefeiert unter dem Motto „Ein musikalischer Nachmittag". Pünktlich um 15:00 Uhr eröffneten die Kinder das Fest mit dem Lied „Hallo Du". Anschließend konnten kleine und große Gäste an vielen Angeboten mitmachen, z. B.
- ein Tanzworkshop für Kinder:
Die Kinder konnten einen kleinen Tanz einüben, den sie dann zum Schluss ihren Familien ganz stolz vorgeführt haben. Und dafür natürlich auch viel Applaus bekamen.
- Basteln von Musikinstrumenten:
Hier konnten die Kinder aus Alltagsmaterial verschiedene Instrumente basteln, z. B. Rasseln, Kastagnetten, Trommeln, Gitarren, etc.
- Workshop mit Rhythmusinstrumenten:
Mit den „Boom-Whackers" konnten die Kinder bekannte Lieder rhythmisch begleiten.
- Eine Schminkecke, in der sich Kinder nach Wahl in Katzen, Tiger, Schmetterlings, u.ä. verwandeln lassen konnten.
- An der „Zoppelbude" konnten die Kinder kleine Gewinne ergattern.
Zum Abschluss, ab 17:00 Uhr, hat der Liedermacher Alex Schmeißer zu einem tollen Mitmachkonzert eingeladen. Das Konzert hat den Kindern viel Freude bereitet, sie konnten ihre selbstgebastelten Instrumente mitbringen und die Lieder begleiten.



Auch für das leibliche Wohl war mit Kaffee und Kuchen, Pommes und Rostwurst und Getränken bestens gesorgt.
Wir haben uns sehr gefreut, dass so viele Besucher zu unserem Fest kamen und bei schönem Wetter und guter Laune einen tollen Nachmittag erleben konnten.
Wir danken unseren Förderverein für die Organisation und Hilfe bei der Planung und Durchführung und allen fleißigen Helfern, die zum Gelingen des Festes beigetragen haben und uns tatkräftig unterstützt haben.
Viele Grüße
Das Team der Kita St. Hildegard Neuweiler

Kirchliche Nachrichten

Ev. Gesamtkirchengemeinde Fischbach-Sulzbachtal - Bereich Sulzbach/Saar



Wir feiern Gottesdienst
Die Ev. Gesamtkirchengemeinde Fischbach-Sulzbachtal, Bereich Sulzbach/Saar lädt zu den nächsten Gottesdiensten ein.
Samstag, 19.09. – 18:00 Uhr Taizégottesdienst in der Christuskirche in Dudweiler
Sonntag, 20.09. – 09:30 Uhr Gottesdienst in Neuweiler
Sonntag, 20.09. – 11:00 Uhr Gottesdienst in der Kreuzkirche in Herrensohr
Kontaktdaten:
Evangelische Gesamtkirchengemeinde Fischbach-Sulzbachtal, Bereich Sulzbach/Saar
Pfarrer:
Armin Kopper, Tel. 06897 3105
Sprechstunden: dienstags 11:00 Uhr bis 12:00 Uhr und nach Vereinbarung (im Gemeindehaus Sulzbach)
Gemeindebüro im Gemeindehaus Auf der Schmelz 22 a, Sulzbach
Öffnungszeiten: Montag bis Freitag jeweils von 09:00 bis 12:00 Uhr.
Telefon: 06897 55366
Fax: 06897 55485
Mail: **fischbach-sulzbachtal@ekir.de**
Homepage: evangelisch-sulzbach-saar.de
Kindertagesstätte „Buntes Leben" Hühnerfeld im Martin-Luther-Haus
Leiterin: Eva Gammel, Grühlingstraße 61 a, 66280 Sulzbach
E-Mail: "huehnerfeld@evkita-saar.de", Telefon 5 30 30
Kindertagesstätte „Regenbogen"
Leiterin: Frau Becker, Auf der Schmelz 20 a, 66280 Sulzbach
E-Mail: "sulzbach@evkita--saar.de" Telefon 5 21 78
Aus den Gruppen und Kreisen
Kirchlicher Unterricht
Jeden Dienstag im Gemeindehaus Altenwald, Sulzbachtalstraße 205, außer in den Schulferien. Von 16:30 bis 18:00 Uhr.
Kinder- und Jugendarbeit
Nicole Gerhardt Tel. 0162 2103060
Club 82
Donnerstags um 19:00 Uhr im Gemeindehaus Sulzbach, alle 14 Tage
10.09.2026 - Bingo-Abend,
24.09.2026 - Wir spielen Boule,
Dienstag-Abendkreis
Erster Dienstag im Monat 15:00 Uhr im Gemeindehaus Sulzbach
Frauenhilfe Neuweiler
Alle 14 Tage mittwochs um 15:00 Uhr im Gemeindesaal Neuweiler
Kamintreff
Donnerstags um 20:00 Uhr im Gemeindehaus Sulzbach
17.09. – Federweißer und Zwiebelkuchen; 01.10. - Ölmühle
Treff mit Dipp
Im Gemeindesaal Neuweiler (Kirche) 19:30 Uhr
15.09.; 29.10.; 26.11.;
Kirchenchor Sulzbach
Probe jeweils montags ab 17:00 Uhr im Gemeindehaus Sulzbach
Posaunenchor Neuweiler
Probe jeweils freitags ab 19:30 Uhr in der Ev. Kirche Neuweiler

Prot. Kirchengemeinde Schnappach

Protestantische Kirchengemeinde Schnappach
Pfarrer Johannes Rossell
Josefstalerstraße 7
66386 St. Ingbert
Tel. 06894 6368
E-Mail: Pfarramt.st.ingbert.sued@evkirchepfalz.de
Protestantische Kirche Schnappach
Mariannenthaler Straße 16
66280 Sulzbach
Herzliche Einladung zum nächsten Gottesdienst:
Sonntag, 04.10.2026, 09:00 Uhr:
Gottesdienst zu Erntedank mit Abendmahl mit Pfarrer Johannes Rossell

Katholische Pfarrämter

Kath. Pfarramt **Sulzbach Allerheiligen**	06897-2987
Am Kloster 6	kathpasu@aol.com
Pastor Peter Sens	06897-2987
peter.sens@bistum-trier.de	
Gemeindereferent Patrik Theis	06897-5010188
patrik.theis@bistum-trier.de	

Katholische Kindergärten / Kindertagesstätten

St. Elisabeth	Vopeliusstraße 8a	06897-3875
66280 Sulzbach	st.elisabeth-sulzbach@kita-saar.de	
St. Hildegard	Martin-Luther-Str. 65	06897-3769
66280 Sulz.-Neuweiler	st.hildegard-neuweiler@kita-saar.de	
St. Marien	Trenkelbachstraße 4	06897-53031
66280 Sulzb.-Hühnerfeld	st.marien-huehnerfeld@kita-saar.de	

Parteien

Richtlinien für redaktionelle Veröffentlichungen von politischen Parteien und politischen Wählergruppen

Wir bitten die Einsender von Artikeln politischer Parteien und Wählergruppen, die folgenden Richtlinien bei der Einreichung von Texten für den redaktionellen Teil zu beachten:
Es werden ausschließlich Terminankündigungen und kurze Hinweise auf Veranstaltungen abgedruckt. Die Redaktion wird diese Vorgaben strikt umsetzen und behält sich das Recht vor, bei Artikeln, die diese Richtlinien nicht erfüllen, ohne Rückmeldung Änderungen, Kürzungen oder Löschungen vorzunehmen.
Wir danken für Ihr Verständnis.

LINUS WITTICH Medien KG, Redaktion

Veranstaltungen



www.wittich.de

Sulzbach Mitte

Lichtweg.de: Benefizkonzert begeistert Aula-Besucher

Am 14. März 2026 wurde Lichtweg.de 25 Jahre alt. Die Online Selbsthilfe-Plattform hilft Betroffenen von sexualisierter Gewalt in der Kindheit. Dieses Vierteljahrhundert voller Mut, Vertrauen, Gemeinschaft und Hoffnung wurde am 03. September in der Sulzbacher Aula mit einem Benefizkonzert groß gefeiert. Es war ein ganz besonderer Abend voller Musik, Begegnung und Zusammenhalt.



Im Mittelpunkt des Abends stand dabei Gründerin Pia Sandra Kehl, die ihre eigene Geschichte anriss. Sie erzählte, dass die Idee zur Gründung von Lichtweg.de unter anderem daher rührte, dass ihre Mutter sie „in dunkelster Stunde" an der Hand genommen und sie in die Therapie begleitet habe. Dass es der Selbsthilfe-Plattform in den zweieinhalb Jahrzehnten gelungen ist, „das Licht an unzählige Menschen weiterzugeben", erfülle sie mit Stolz.
Das Jubiläums-Benefizkonzert war ein besonderer Höhepunkt des Jubiläumsjahres. Viele wunderbare Sängerinnen und Sänger schenkten den Zuhörenden an diesem Abend ihre Zeit, Stimmen und Musik. Begleitet wurden sie von der hochklassigen Band X-Pression, die alle Rhythmen lässig groovend darbot. Durch das Programm führte gewohnt souverän der bekannte Musiker Elmar Federkeil. Lichtweg.de-Botschafterin Maria Mastrantonio sang mehrere Beiträge und sprach ein Grußwort.
Was einst als kleine Initiative begann, ist im Laufe der Jahre zu einer rund 3.900 Mitglieder großen und vertrauensvollen Gemeinschaft geworden - zu einem geschützten Ort, an dem Betroffene Verständnis, Austausch und Unterstützung finden können. Seit dem Start 2001 haben sich insgesamt 10.779 Menschen bei Lichtweg.de registriert. Hinter jeder dieser Zahlen steht eine eigene Geschichte - Menschen, die den Mut gefunden haben, sich mitzuteilen, Unterstützung zu suchen oder einfach einen geschützten Ort zu finden, an dem sie verstanden werden.



Das Jubiläums-Benefizkonzert zeigte einmal mehr, wie viele Menschen bereit sind, Lichtweg.de mit ihrem Engagement zu unterstützen und gemeinsam ein Zeichen für Betroffene sexualisierter Gewalt in der Kindheit zu setzen. Die Benefizkonzerte sind ein wichtiger Teil der Arbeit: die Menschen zusammenzubringen, auf das Thema sexualisierte Gewalt aufmerksam zu machen und die Weiterentwicklung der kostenlosen Angebote zu unterstützen.

Die Tafel ist wieder da

Lebensmitteilausgabe der Tafel. Dienstags, von 10 bis 12 Uhr
Alle Nutzerinnen und Nutzer werden gebeten, sich von 9 Uhr bis 10Uhr vor Ort in der Bahnhofstraße 21 anzumelden.

Lichtweg.de gUG

Danke für einen unvergesslichen Abend



Unser Benefizkonzert zum 25-jährigen Jubiläum von Lichtweg.de war für uns ein ganz besonderer Abend. Die Aula war proppenvoll und es war überwältigend zu erleben, wie viele Menschen gemeinsam mit uns gefeiert, zugehört und Lichtweg.de unterstützt haben.
Ein besonderer Dank gilt unserer Botschafterin **Maria Mastrantonio**, die selbst auf der Bühne stand und die musikalische Leitung übernommen hat. Ebenso danken wir allen Künstlerinnen und Künstlern sowie der **Band X-Pression**, die diesen Abend musikalisch getragen haben.
Ein großer Dank geht an **StageLight** für die Ton- und Lichttechnik, an **Elmar Federkeil** für die Moderation und an **Michael Nellinger** für die Bild- und Videoaufnahmen. Ohne die vielen Helferinnen und Helfer hinter den Kulissen, beim Aufbau, Einlass und Catering wäre dieser Abend nicht möglich gewesen.
Wir danken außerdem der **Freiwilligen Feuerwehr Altenwald** und dem **DRK-Ortsverein Sulzbach** sowie unserem **Schirmherrn Peter Zeh** und der **Globus Markthalle Dudweiler** für die Unterstützung und das gesponserte Künstler- und Helfer-Catering. Über die spontane zusätzliche Unterstützung von **EDEKA Hoffmann & Konrad** haben wir uns ebenfalls sehr gefreut.
Ganz besonders danken wir der **Stadt Sulzbach** und dem **Stadtrat** dafür, dass uns die Aula erneut kostenfrei für unser Benefizkonzert zur Verfügung gestellt wurde. Diese Unterstützung bedeutet Lichtweg.de sehr viel und trägt wesentlich dazu bei, eine solche Veranstaltung möglich zu machen.
Unser Dank gilt auch allen **Konzertgästen, Unterstützern und Spendern**. Dieser Abend wird lange in Erinnerung bleiben.

Sulzbach hilft Benin e.V.

Im Rahmen der Jubiläumswoche „80 Jahre Stadtrechte Sulzbach/Saar" war Bürgermeister **Tassou Filikibirou Zakari** aus unserer Partnerstadt Bassila in Benin auf Einladung von Bürgermeister **Michael Adam** zu Gast in Sulzbach. Organisiert und weitgehend finanziert wurde dieser Aufenthalt vom Verein **„Sulzbach hilft Benin.** In diesen vier Besuchstagen wurde einmal mehr klar, wie wichtig persönliche Begegnungen sind und wie viele Möglichkeiten in einer langjährigen Partnerschaft stecken. Der Besuch war vollgepackt mit Terminen in verschiedenen Institutionen. Vor allem ging es darum, die Partnerschaft zwischen den Städten Bassila-Sulzbach zu vertiefen und damit auch an die Partnerschaft des Saarlandes mit dem Land Benin anzuknüpfen. Ein geplanter Besuch in der Mellinschule musste leider kurzfristig ausfallen, weil Bürgermeister Tassou seinen Aufenthalt um einen Tag verkürzen musste. Die Grundschülerinnen und Grundschüler der Mellinschule hatten dafür nicht nur ein Lied eingeübt, sondern auch Fragen formuliert, die sie dem Bürgermeister in Französisch vortragen wollten. Zur Eröffnung des Sulzbacher Vereinsfestes am Freitagnachmittag konnten sie aber ihr Lied singen und begeisterten damit die Anwesenden.
Am Vereinsfest war **„Sulzbach hilft Benin"** mit einem Verkaufsstand als Teil der Sulzbacher Vereinsgemeinschaft vertreten.
Um die langjährige Arbeit des Vereins, das Patenschaftsprojekt, Land und Leute von Bassila kennenzulernen, wird es am 8. Dezember dieses Jahres in der VHS Sulzbach einen Vortrag des Vorsitzenden Volker Rauch geben, bei dem auch Waren aus Bassila gekauft werden können. – Ein wichtiger Tipp vor Weihnachten!
Barbara Klein-Braun

DJK Tanzkreis Sulzbachtal e.V.

Italienische Nacht in der AULA Sulzbach

Bella Italia in Sulzbach: Große Italienische Nacht lädt zum Tanzen in die AULA ein
Urlaubsflair, Lebensfreude und die größten Hits des Südens: Der Festsaal der AULA Sulzbach verwandelt sich am 26.09.2026 in eine pulsierende Tanzfläche. Unter dem Motto „Italienische Nacht" erwartet die Besucher ein stimmungsvoller Abend voller Musik, Bewegung und südländischer Gelassenheit. Veranstaltet wird dieser Abend von der VHS Sulzbach in Zusammenarbeit mit dem DJK Tanzkreis Sulzbachtal e. V.
Die hochkarätige Live-Band Emanuele Schambri & Friends bringt das italienische Lebensgefühl direkt auf die Bühne. Das Repertoire reicht von zeitlosen Klassikern von Eros Ramazzotti, Al Bano und Romina Power bis hin zu modernen Italo-Pop-Hits, die sofort ins Bein gehen.
Die Veranstaltung richtet sich an alle Generationen, die gemeinsam feiern, tanzen und einen unvergesslichen Abend im Zeichen der „Dolce Vita" verbringen möchten.
Der Einlass beginnt um 19:00 Uhr, das Programm startet ab 20:00 Uhr. Tickets sind im Vorverkauf für 9 Euro sowie an der Abendkasse für 12 Euro erhältlich.
Vorverkauf: https://pretix.eu/Tanzkreis-sulzbach/Italia-26/

Kneipp-Verein Sulzbach e.V.

Fit ins Wochenende:

Neuer Aquarobic-Aufbaukurs im Vopeliusbad

Der Kneipp-Verein Sulzbach erweitert sein sportliches Angebot und lädt freitagabends zum neuen Aufbaukurs „Aquarobic III" ein. Das Angebot richtet sich gezielt an alle, die ihre Fitness effektiv verbessern und steigern möchten.
Als dynamische Weiterentwicklung der klassischen Wassergymnastik kombiniert Aquarobic ein intensives Ganzkörpertraining mit dem gelenkschonenden Widerstand des Wassers. Unter der fachkundigen Leitung von Trainerin Birgit Neises steht die gezielte Kräftigung der Bein-, Bauch-, Rücken-, Brust- und Armmuskulatur im Fokus.
Um einen optimalen Trainingseffekt zu erzielen, setzt die Kursleiterin auf abwechslungsreiche und strukturierte Übungsformen. Die Teilnehmenden erwarten unter anderem Wiederholungs-, Treppen-, Ausdauer- und Koordinationstrainings. Für zusätzliche Intensität sorgt der gezielte Einsatz verschiedener Fitnessgeräte wie Poolnudeln, Schwimmbretter oder Wasserhanteln. Neben der Stärkung des Herz-Kreislauf-Systems stehen der gemeinsame Spaß in der Gruppe sowie die Steigerung der persönlichen Ausdauer im Mittelpunkt. Der Kurs findet ab sofort immer freitags um 18:30 Uhr im Vopeliusbad in Sulzbach statt.
Weitere Informationen unter Telefon 06897 53621 oder online auf www.kneippverein-sulzbach.de

Naturfreunde Sulzbach e.V.

Vernissage: Arbeitswelt und Architektur

Die Naturfreunde Sulzbach e.V. besuchen die Vernissage der Ausstellung „Arbeitswelt und Architektur" am 22.09.2026 um 19:00 Uhr im Bildungszentrum der Arbeitskammer in Kirkel.
12 Fotografinnen und Fotografen, die sich in der Landesfotogruppe der saarländischen NaturFreunde zusammengefunden haben, zeigen ihre Fotos aus der Arbeitswelt unserer Industrieregion Saarland, Lothringen und Luxemburg. Die Laudatio hält Pascal Conigliaro, Landesvorsitzender NaturFreunde Saarland und Landtagsabgeordneter der SPD.
Interessierte treffen sich um 18:00 Uhr am Naturfreundehaus Sulzbach, In der Hohl 32, zur gemeinsamen Anreise.
Die Ausstellung kann auch individuell bis zum 31. Oktober besucht werden. Dafür ist eine Anmeldung erforderlich: 06849 9090 oder online über www.bildungszentrum-kirkel.de/kultur-im-bzk.

Neuweiler

Das „Schwätzje Mobil" kommt nach Altenwald, Hühnerfeld und Neuweiler

Es gibt diese typisch saarländischen Dinge: gut essen, noch besser trinken und mit anderen Menschen kommunizieren – ein Schwätzje halten eben. Danach ist das Schwätzje Mobil benannt, ein mobiler Informationsdienst, der einmal im Monat in Neuweiler, im Zwei-Monatstakt in Altenwald und jetzt auch in Hühnerfeld hält.
Der Regionalverband Saarbrücken und der Caritasverband für Saarbrücken und Umgebung e.V. möchten mit dem „Schwätzje-Mobil" Seniorinnen und Senioren über alle altersrelevanten Themen informieren. Dabei kann es um wohnortnahe Beratungs- und Freizeitangebote, Gesundheitsvorsorge, ehrenamtliches Engagement oder auch um Digitalisierungshilfen gehen. Das „Schwätzje Mobil" hält in der Regel im Vier-Wochen-Rhythmus.

Das „Schwätzje-Mobil" kommt (jeweils donnerstags) nach:
Sulzbach-Altenwald (Donnerstags, Eingang Röchling Park, 14:00-16:00 Uhr): 05.11.
Sulzbach-Hühnerfeld (Donnerstags, Karl-Holzer-Platz, 14:00-16:00 Uhr): 08.10., 03.12.
Sulzbach-Neuweiler (Donnerstags, Siedlereck, 14:00-16:00 Uhr): **01.10.**, 26.11.

Aktuelle Informationen

Update: L 125 – Vollsperrung im Bauabschnitt 7b seit 7. September

Im Rahmen der laufenden Fahrbahnsanierung an der L 125 („Sulzbachtalstraße") zwischen Sulzbach und Friedrichsthal (Regionalverband Saarbrücken) stellte der Landesbetrieb für Straßenbau (LfS) die Verkehrssicherung auf den Bauabschnitt 7b um. Betroffen sei der Bereich zwischen den Einmündungen „Grubenstraße" und „An der Bannbrück".
Die Vollsperrung im Bauabschnitt 7b ist seit Montag, 7. September 2026, aktiviert.
Daher ist eine Durchfahrt im Bauabschnitt 7b nicht mehr möglich. Die bestehende Umleitung bleibt unverändert. Sie verläuft weiterhin in beiden Richtungen über die L 244, die L 112 und die L 282.
Der LfS rechnet weiterhin mit Verkehrsstörungen und empfiehlt den Verkehrsteilnehmerinnen und Verkehrsteilnehmern, aktuelle Verkehrsmeldungen zu beachten, mögliche Beeinträchtigungen bei der Routenplanung zu berücksichtigen und zusätzliche Fahrzeit für die Umleitungsstrecke einzuplanen.

Judo-Club Quierschied

eine Sparte des TV 1891 Quierschied e.V.

Vorankündigung Gürtelprüfung
Die nächste Gürtelprüfung der Sparte Judo des TV 1891 Quierschied e.V. findet am Sonntag, dem 27. September 2026, ab 14:00 Uhr in der Jahnturnhalle in Quierschied statt. Zuschauer sind jederzeit willkommen! Bis dahin sollten alle Prüflinge regelmäßig üben. Die Möglichkeit dazu besteht jeweils dienstags und freitags während der regulären Trainingszeiten – siehe Internetseite des Judo-Club Quierschied – www.judoclub-quierschied.de.

Landesfachstelle Demenz Saarland

Welt-Alzheimertag 2026

Am 21.09.2026 ist Welt-Alzheimertag der in diesem Jahr unter dem Motto „Demenz -(k)eine Frage des Alters" steht. **Saarlandweit** sind ca **25.000** Menschen betroffen. **Derzeit werden im Saarland ca 85% der Betroffenen durch Angehörige betreut und gepflegt.**
Pflegende Angehörige sind mit der Betreuung von Menschen, die unter einer Demenz leiden, vor eine besonders schwierige Aufgabe gestellt. Angehörige von Menschen mit Demenz sind nicht nur den Belastungen ausgesetzt, wie man sie auch bei Angehörigen von Menschen mit schweren chronischen, körperlichen Erkrankungen findet. Hinzu kommen vielmehr noch spezielle Probleme durch Orientierungsstörungen, Umkehr des Tag-Nacht-Rhythmus, Vergesslichkeit, Unruhezustände, Aggressivität und Wesensveränderung, die die Pflegesituation in der Häuslichkeit zusätzlich belasten können.
Für viele Angehörige bringt die Pflege und Betreuung ihres erkrankten Angehörigen ein hohes Maß an Belastung mit sich durch das ständige Verfügbarsein, das zu körperlichen und seelischen Erkrankungen führen kann. Die häusliche Pflege und Betreuung eines an Demenz erkrankten Menschen kann nur dann gelingen, wenn sie von Angehörigen durchgeführt wird, die selbst für sich sorgen können und gesund bleiben. **Deshalb ist neben der optimalen Behandlung des Betroffenen, ein wesentlicher Grundbaustein die Bereitschaft von pflegenden Angehörigen Entlastungsangebote in Anspruch zu nehmen.**
Sinnvolle Entlastungsangebote für Angehörige sind bspw. eine qualifizierte Pflegeberatung, spezielle Schulungen, Gruppen zum Erfahrungsaustausch, häusliche Betreuungsangebote, Tages- und Kurzzeitpflege.
Landesfachstelle Demenz Saarland
Ludwigstraße 5, 66740 Saarlouis
Tel.: 06831/ 4 88 18 0
www.demenz-saarland.de

24-STUNDEN-ABFLUSSREINIGUNG-NOTDIENST SAARLANDWEIT
THEOBALD & KRÄMER GMBH **KANALSYSTEMTECHNIK**
Sebastian-Bach-Str. 74
66287 Quierschied
66292 Riegelsberg
66333 Völklingen
- Kanalreinigung
- TV-Inspektion
- Fräsroboter
- Kanalsanierung (o. Aufgraben)
- Dichtheitsprüfung

Auch sonn- und feiertags

- **Klärgruben-**
- **Kurzschließungen**
- Verbundsteinarbeiten
- Bau- und
- Kanalreparaturen

Telefon (0 68 97) 56 91 66

Gestaltete Hinweise auf Veranstaltungen!

Liebe Leserinnen und Leser,
seit dem 01.01.2026 haben Sie die Möglichkeit Ihre Veranstaltung nicht nur als Text im redaktionellen Teil zu bewerben, sondern zusätzlich eine Plakatveröffentlichung als viertel Seite (PDF oder JPG) in der Rubrik „Veranstaltungen" einzustellen.

Auf der Veranstaltungsseite können pro Woche vier viertel Seiten veröffentlicht werden.

Vergeben werden die Platzierungen nach chronologischem Eingang. Wenn die Veranstaltungsseite vollständig ist werden zusätzlich eingegangene Plakate nicht berücksichtigt. Es erfolgt keine Benachrichtigung bei Nichtveröffentlichung.

Buchen Sie Ihren Veranstaltungshinweis einfach unter der Rubrik „Veranstaltungen" ein, für die Sie ab sofort freigeschaltet sind.

LINUS WITTICH Medien KG
-Redaktion-

LINUS WITTICH Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Impressum

Herausgeber: Pressestelle der Stadt Sulzbach/Saar
66280 Sulzbach, Sulzbachtalstr. 81,
Druck: Druckhaus WITTICH KG
Verlag: LINUS WITTICH Medien KG
Anschrift: 54343 Föhren, Europa-Allee 2
(Industriepark Region Trier, IRT)

Verantwortlich:
amtlicher Teil: Pressestelle der Stadt Sulzbach/Saar
redaktioneller Teil: Martina Drolshagen, Verlagsleiterin
Anzeigen: Oliver Schmitz, Verkaufsleiter

Erscheinungsweise: wöchentlich
Zustellung: Kostenlose Zustellung an alle Haushalte, Einzelbezug über den Verlag
Zentrale: Tel. 06502 9147-0,
E-Mail:
service@wittich-foehren.de

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die zur Zeit gültige Anzeigenpreisliste. Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störung des Arbeitsfriedens, bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.



Die digitale Zukunft heißt Cosmema WITTICH

LINUS WITTICH investiert in neues Tochterunternehmen

Die kommunale Kommunikation befindet sich mitten im Medienwandel. Bürgerinnen und Bürger erwarten Informationen heute schnell, verlässlich und unkompliziert – und Kommunen stehen vor der Herausforderung, ihre Kommunikation über immer mehr digitale Kanäle wirkungsvoll zu gestalten. Für LINUS WITTICH ist deshalb klar: Im digitalen Geschäft besteht Handlungsbedarf, auch wenn das Flaggschiff meinOrt-App, schon gut unterwegs ist.

Mit der Cosmema WITTICH GmbH gibt es ein neues Tochterunternehmen, das die digitalen Kompetenzen von Cosmema mit dem kommunalen Netzwerk, der Erfahrung und der Reichweite von LINUS WITTICH verbindet.

Zwei Geschichten, ein digitales Ökosystem

LINUS WITTICH steht für jahrzehntelange Erfahrung, regionale Verbundenheit sowie gewachsene Beziehungen zu Kommunen und Menschen. Cosmema WITTICH ist ein junges Unternehmen mit hoher Technologiekompetenz, Innovationskraft und digitaler Geschwindigkeit.

Die Kernprodukte des Cosmema-Ökosystems heißen Heimat-Info App, Heimat-Info Webseiten und KI-Chatbots für Kommunen. Jede Kommune kann ihr digitales Ökosystem sukzessive erweitern, ohne bestehende Systeme austauschen zu müssen. Die Produktpaletten werden miteinander verbunden, Synergien und Stärken gebündelt. Es gibt eine klare strategische Vision: Kommunale Kommunikation der Zukunft gemeinsam gestalten.

Ein Ansprechpartner für kommunale Kommunikation

Für Kommunen bedeutet diese neue Konstellation vor allem eines: mehr Lösungen aus einer Hand. LINUS WITTICH und Cosmema WITTICH sind bereits heute Dienstleister für mehr als 4.000 Kommunen bundesweit, mit stetig steigender Tendenz. Die bisherigen Print- und Online-Angebote wachsen damit zu einem umfassenden Kommunikationsökosystem zusammen: Keine Insellösungen, sondern Angebote, die ineinandergreifen.

Dabei bleibt die Kommunikation nicht auf Digitales beschränkt. Die Zukunft der kommunalen Kommunikation wird analog und digital sein. Wir verbinden die bewährte Briefkastenreichweite mit digitaler Echtzeitkommunikation und schaffen damit die Möglichkeit, Bürgerinnen und Bürger aller Altersklassen über unterschiedliche Wege zu erreichen.

Die LINUS WITTICH Unternehmensgruppe schafft mit der neuen Konstellation einen Mehrwert an Möglichkeiten. Für die Menschen vor Ort bedeutet dies perspektivisch noch mehr aktuelle, seriöse Informationsmöglichkeiten, basierend auf Nähe und Vertrauen.

Wir verbinden die bewährte Produktpalette von LINUS WITTICH mit weiteren digitalen Möglichkeiten – für eine kommunale Kommunikation, die Menschen gedruckt und digital erreicht.



LINUS WITTICH Komplementärin Andrea Wittich-Bonk und Cosmema Inhaber Johannes Vollnhals bei der Unterschrift der Verträge im bayerischen Gaimersheim.



Hausmeisterservice Michael Dörr, Mäh- und Gartenarbeiten, Heckenschnitt. Tel. 0163/2511968

Suche Münzen jeglicher Art, gerne auch andere Sammlungen - Tel. 0151 11246904

Suche Stand- u. Wanduhren, Kamin-, Kuckucksuhren, Pendeluhren, Amband-, Taschenuhren, auch defekt. E. Braun 0171/2964194

Kartenlegen, Partnerzusammenführung, spirituelle Hilfe und Beratung. Tel. 0152 34658611

Goldstube in Riegelsberg. Ich kaufe ihre Antiquitäten. Schallplatten, Bücher, Zinn, Uhren, Bilder, Porzellan, Besteck, Modellautos, Gold-/Silberschmuck, Münzen aller Art, Schreibmaschine, Nähmaschine, Lederjacken, Pelze o. Nerz, Weihnachtsschmuck u.v.m. Rufen Sie mich gerne an. Seriöse Bezahlung vor Ort. Kostenlose Hausbesuche. T. 0179 1181026 o. 06806 9313708

KAUFE! Möbel, Schreib- u. Nähmaschinen, Teppiche, Porzellan, Zinn, Gläser, Bilder, Lampen, Gobelins, Kameras u.v.m. - Tel. 0171 2937188

SENIOREN-SERVICE. Umzüge mit anschl. Entrümpelung. Beratung u. Angebot, saarlandweit kostenfrei. Frau Schilden, Tel. 06836/9198444

Hybrid-Heizung Viessmann Vitocaldens 222F, BJ 2016, voll funktionsfähig und gewartet, im November günstig abzugeben. 0157 38197547

Möbel- u. Küchenabbau mit Entsorgung. Fa. UTH - Tel. 0151/17285336

Schwalbach. Kaufe Pelze, Lederbekleidung, Trachten, hochwert. Uhren a. Art, Münzsammlungen, Geschirr, versilb. Bestecke, Zinn, Musikinstrumente, Orientteppiche, Perlenketten, Modeschmuck, Briefmarken, exkl. Handtaschen, Fotoapparate, Wein/Spirituosen a. Art. Tel. 06834/55736 od. 0171/5281839

Wanne raus – Dusche rein. Sicher & Barrierearm. Wir bauen Ihre Dusche oder Wanne um, innerhalb von 1-3 Tagen! Staubarm & Stressfrei aus einer Hand! 4180€ Förderung ab Pflegestufe 1 Tel.: 0160-5620369, www.duschumbau-saarland.de

Suche altes Motorrad, Gespann, Moped, Mofa oder Roller gerne defekt, zum restaurieren, rostig, mit langer Standzeit, ohne Papiere oder nur Teile und alte auch rostige Emailschilder (Reklameschilder) u. Tankstellenzubehör Email: pauzei@web.de o. 0176-72683203

Sammler sucht alles Alte! Möbel, Bilder, Porzellan, Münzen, Fotoapparate, Musikinstrumente, Uhren und Schmuck aller Art. Ganze Sammlungen und Nachlässe. Zahle gut! Karl Buchert, Tel. 06826/53248

Besenreine Entrümpelung von Haus u. Hof. Seit 25 Jahren. Saarlandweit, Festpreisgarantie, faire Wertanrechnung. Fa. Schilden, Tel. 06836/9198444 - Ihr Fachunternehmen für Messie-Objekte

Gärtner sucht Arbeit - Hecken und Sträucher schneiden. Umgestaltung u. Neugestaltung vom Garten, Zaunbau. Pflastersteine verlegen, Terrassenbau u.v.m. Tel. 0174/6314126

Entrümpelung: problemlos und schnell
• transparenter Festpreis ohne versteckte Kosten
• hohe Wertanrechnung, auch Goldankauf
• Zusammenarbeit mit sozialen Einrichtungen
Diplom Betriebswirtin (FH) Susanne Kirnberger
Hauptstr. 24, 66557 Illingen, Tel. 06825-4999355

Sammler sucht komplette Haus-/Wohnungsauflösungen & Nachlässe - Näh-/Schreibmaschinen, Teppiche, Taschen, Porzellan, Osterdeko, Pelze, Gobelinbilder, Fotoapparate, Modeschmuck, Gold/Silber/Zinn, Münzen, Besteck, Briefmarken, Geigen, Klaviere und alles aus Omas Zeiten. Mo-So 8-20 Uhr. Tel. 01521 6078450 od. 06834 4681179

Ford Fiesta, EZ 2002, 60 PS, KM 84.000, TÜV 08/27, starke Gebr.-spuren, Preis € 650,-. Tel. 0160 4862771

Übernehme Gartenarbeiten aller Art. Tel. 0178 4076352

Verkaufe aus Wohnungsauflösung: Möbel, Kristall, Vorwerk-Staubsauger, Bestecke u. div. andere Teile. Tel. zu erfragen u. T 06842 7082181

Schwalbach. Kaufe Pelze, Lederbekleidung, Trachten, hochw. Uhren a. Art, Dupont-Feuerzeuge, Münzsammlungen, Geschirr, versilb. Bestecke, Zinn, Musikinstrumente, Orientteppiche, Perlenketten, Modeschmuck, Briefmarken, exkl. Handtaschen, Fotoapparate, Wein/Spirituosen a. Art. T. 06834/55736 o. 0171/5281839



Fachvortrag:
Schockanruf und Enkeltrick

Donnerstag, 1. Oktober 2026 · von 14 bis 16 Uhr

Erfahrene Referenten informieren über aktuelle Betrugsmaschen wie **Schockanruf** oder **Enkeltrick** – und zeigen Ihnen, wie man sich davor schützen kann.

Ergänzt wird die Veranstaltung durch den persönlichen Bericht einer betroffenen Seniorin.

Im Anschluss bieten wir Kaffee und Kuchen sowie die Möglichkeit, unsere Residenz kennenzulernen.

Anmeldung bitte telefonisch oder per E-Mail bis 28.09.2026.

Wir freuen uns auf Sie!

VICTOR'S SENIORENWOHNPARK
QUIERSCHIED

Fischbacher Straße 106 · 66287 Quierschied · Telefon 06897 77882-0
info@victors-senioren-quierschied.de · victors-senioren-quierschied.de

Rohrreinigung Rademacher



- Rohrreinigung (WC - Küche - Keller - Bad)
- Kanal TV - Untersuchung
- Kanal-Sanierung (Ohne Aufzugraben)
- Rückstausicherung

24H

Ihr Ansprechpartner Für Ihre Region
Herr Schreiber
0151-74330809

Biete Gartenarbeit wie Baum fällen, Hecken schneiden, Rasen mähen und Renovierung im Haus an. Kontakt: 0176 10839155

Wir digitalisieren Ihre Super8/N8, Hi-8, VHS-C, Mini-DV und VHS, Video 2000, Tonbänder/MC u. LP, Dias, Fotos und Alben! Computerhilfe! 0 68 25/8 00 60 88 medien-puzzle.de

Verkaufe mehrere Anglerartikel Verkaufe mehrere Briefmarken Verkaufe eine Bibel a.d. Jahr 1907. Tel. 0175 4999745

Netter Sammler kauft Modelleisenbahnen (aller Art u. Menge) sowie Modellautos. Zahle Spitzenpreise! Tel.: 06838/9779994 od. 0174/3232959

Überdachungen
Vordächer
Carports
Markisen
ÜBERDACHUNG-EXPERT
SOMMERAKTION 20% AUF ALLES
06854 - 909 77 14 :: info.es@ueberdachung-expert.de :: Hauptstraße 79a :: 66640 Namborn

JOBS IN IHRER REGION
jobs-regional.de by LINUS WITTICH



Frau Stefan kauft: Pelze, Lederjacken, Puppen, Schreib-/Nähmaschinen, Abendgarderobe, Porzellan, Zinn, Krüge, Trachten, Taschen, Uhren, Münzen, Schmuck, Zahngold, Silberbesteck, Bilder, Ölgemälde, Bernstein, Hirschgeweihe. Seriöse Kaufabwicklung!
Tel. 01 63/2 06 58 41, Mo. bis So. von 9-20 Uhr

GWBS Gas- und Wasserwerke Bous-Schwalbach GmbH

Die Gas- und Wasserwerke Bous-Schwalbach GmbH als kommunales Versorgungsunternehmen mit Sitz in Bous gewährleisten die Versorgung mit Erdgas und Trinkwasser, Fern- sowie Nahwärme.

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir

... eine/n **Anlagenmechaniker / Rohrnetzbauer / Rohrleitungsbauer Bereich Fernwärme, Gas und Wasser** (m/w/d)
zum nächstmöglichen Eintritt, unbefristet, in Vollzeit.

... eine/n **Netzmeister Gas/Wasser/Fernwärme, Meister im Heizungs-, Sanitär- oder SHK-Handwerk oder eine vergleichbare technische Meisterqualifikation** (m/w/d)
zum nächstmöglichen Eintritt, unbefristet, in Vollzeit.

... eine/n **Ingenieur Versorgungstechnik/ Netzingenieur** (m/w/d) **oder vergleichbare Qualifikation** (m/w/d)
zum nächstmöglichen Eintritt, unbefristet, in Vollzeit.

Info unter: www.gwbs.de/Stellenangebote/

Heimat neu entdecken
Treffpunkt Deutschland.de
REISE-PORTAL

Farbanzeigen fallen auf!
Jetzt online buchen und gestalten:
anzeigen.wittich.de

Vom 14.–29.09.2026

30 Jahre 30 Öfen* mit 30 % Rabatt

30 Jahre Feuerhaus Neises GmbH sind ein Grund zum Feiern mit exklusiven Sonderangeboten.

Öfen aus Trier
HASE FEUERHAUS
Kaminöfen · Pelletöfen · Schornsteine



Ihr Kaminofen-Fachgeschäft im Saarland.
Im Solch 7a · 66589 Merchweiler
Tel. 06825 89907 · www.feuerhaus-neises.de
Mo. - Fr. 11 - 18 · Sa. 10 - 13 Uhr · Mi. Ruhetag *Solange Vorrat reicht